

# GEMEINDEAKTUELL



# **ABSTIMMUNG**

Am **Sonntag, 9. Februar 2020,** und im Rahmen der gesetzlichen Bestimmungen an den Vortagen, finden statt:

# Eidgenössische Volksabstimmung über folgende Vorlagen:

- Volksinitiative vom 18. Oktober 2016 «Mehr bezahlbare Wohnungen»
- Änderung vom 14. Dezember 2018 des Strafgesetzbuches und des Militärstrafgesetzes (Diskriminierung und Aufruf zu Hass aufgrund der sexuellen Orientierung)

# Kantonale Volksabstimmung über folgende Vorlage:

- Einheitsinitiative «Behördenlöhne vors Volk»

# Urnenstandorte und Öffnungszeiten

Sonntag, 9. Februar 2020

Jonschwil, Schulhaus Notker (Erdgeschoss): 9.45 bis 10.15 Uhr

Schwarzenbach, Schulhaus Hofacker 1954 (Kindergarten): 10.30 bis 11.00 Uhr

# **Briefliche Stimmabgabe**

Letztmögliche Termine für die briefliche Stimmabgabe:

- Per Post: Freitag vor dem Abstimmungssonntag bis zur letzten Leerung des Post-Briefkastens
- Einwurf in den Briefkasten beim Gemeindehaus am Abstimmungssonntag bis zur Urnenschliessung (d. h. bis 11.00 Uhr)
- Abgabe an der Urne: am Abstimmungssonntag bis zur Urnenschliessung (d. h. bis 10.15 Uhr in Jonschwil und 11.00 Uhr in Schwarzenbach)

Bezüglich der Formvorschriften für die briefliche Stimmabgabe wird auf die ergänzenden Informationen auf dem Stimmrechtsausweis verwiesen.

# **IMPRESSUM**

Amtliches Publikationsorgan der Politischen Gemeinde Jonschwil

Herausgeber, Redaktion und Inserateverwaltung:

Politische Gemeinde Jonschwil

**Gestaltung und Druck:** 

Cavelti AG, Gossau

Auflage: 1700 Ex.

Erscheinung: Alle 14 Tage

# Vorzeitige persönliche Stimmabgabe

Am Donnerstag, 6. Februar 2020 und am Freitag, 7. Februar 2020 kann bei der Gemeinderatskanzlei während den Büroöffnungszeiten (Donnerstag: 8.00 bis 11.30 und 13.30 bis 17.00 Uhr; Freitag: 7.00 bis 14.00 Uhr) vorzeitig persönlich gestimmt werden

# **GEMEINDEVERWALTUNG**

# **JUBILARE DES JAHRES 2020**

# Das 90. Altersjahr vollenden und über 90 Jahre alt werden:

werden:	
21.06.1920	Ida Keller, Unterdorfstrasse 6, Jonschwil
04.12.1921	Rosa Bühler-Egger, Jonschwilerstrasse 9, Schwarzenbach
10.04.1922	Margaretha Schönenberger-Gnam, Schachenstrasse 14, Jonschwil
05.01.1923	Hedwig Sgarzi-Kuchen, Winkelstrasse 22b, Jonschwil
24.01.1925	Maria Stadler-Huber, Altersheim Marienfried, Bahnhofstrasse 123a, Niederuzwil
13.04.1926	Blanka Niedermann, Seniorenzentrum Solino, Kreuzrain 1, Bütschwil
03.12.1926	Walter Scheiwiller-Stillhart, Winkelstrasse 5, Jonschwil
05.05.1927	Rösli Züblin-Zwingli, Grünaustrasse 2, Schwarzenbach
15.08.1927	Denise Büchi-Jouvenat, Sonnenrain- strasse 10a, Jonschwil
11.06.1929	Katharina Hardegger-Bäbler, Sonnen- strasse 3a, Jonschwil
10.12.1929	Marie-Anna Gemperle-Meierhans, Winkelstrasse 22c, Jonschwil
14.03.1930	Anna Maria Gmür-Rüesch, Sonnhaldenstrasse 33, Schwarzenbach
30.03.1930	Gertrud Zimmermann-Kroihs, Alters- und Pflegeheim Dörfli, Dörfli 6, Schwar- zenbach
04.11.1930	Elsa Künzler-Höchner, Grünaustrasse 5, Schwarzenbach

Johannes Gantenbein-Schmid, Alters-

und Pflegeheim Dörfli, Dörfli 6, Schwar-

zenbach

25.11.1930

# Das 85. Altersjahr vollenden:

18.02.1935	Irene Künzi, Alters- und Pflegeheim Dörfli, Dörfli 6, Schwarzenbach
19.04.1935	Gertrud Gämperli-Thalmann, Bettenau 479, Jonschwil
03.05.1935	Ernst Frischknecht-Krüsi, Grünaustrasse 18, Schwarzenbach
16.09.1935	Stefan Tönz-Eisenring, Kreuzackerstrasse 2, Schwarzenbach
20.09.1935	Paul Schmid, Lütisburgerstrasse 15, Jonschwil
17.12.1935	Leo Meier-Zehnder, Breiti 886, Schwarzenbach

# Das 80. Altersjahr vollenden:

07.04.1940	Josef Schildknecht-Sutter, Freudenwis 1708, Jonschwil
01.05.1940	Roland Wirz-Manser, Jonschwilerstrasse 40, Schwarzenbach
25.06.1940	Gaudenz Rüegg-Bösch, Buebenstrasse 1, Schwarzenbach
16.07.1940	ElisabethZweifel-Krummenacher,Geissmattstrasse 20, Schwarzenbach
19.08.1940	Yvonne Mathys-Häberlein, Sonnen- strasse 5. Jonschwil
25.08.1940	Josef Hegelbach, Unterdorfstrasse 15, Jonschwil
29.09.1940	Alice Eisenring-Tönz, Wohn- und Pfle- geheim Flawil, Krankenhausstrasse 5, Flawil
27.11.1940	Otto Stadler-Zülli, Brühlweg 4, Jonschwil
30.11.1940	Luzia Lüthi-Egger, Schulstrasse 20a, Schwarzenbach

# **FEUERWEHR**

# Einsatz vom 22. Dezember 2019

Am 22. Dezember 2019 wurde die Feuerwehr wegen einem Verkehrsunfall nach Schwarzenbach aufgeboten. Sie hat die Strassensicherung erstellt, den Verkehr umgeleitet und die Strasse gereinigt.

# **ANPASSUNG HUNDESTEUERN**

Per 1. Januar 2020 ist ein neues Hundegesetz in Kraft getreten, welches das bisherige 30-jährige Gesetz ersetzt. Aufgrund des neuen Gesetzes konnte das Hundereglement der Gemeinde vom 16. August 2007 ersatzlos aufgehoben werden. Die Aufhebung des Reglements wurde vom 9. November bis 9. Dezember 2019 dem fakultativen Referendum unterstellt. Es wurde nicht ergriffen.

#### Neu: Einheitlich Fr. 120

Neu bezahlen die Gemeinden dem Kanton Fr. 10 pro Hund. Dafür übernimmt der Kanton eine Vollzugsaufgabe: Er sorgt für einen einheitlichen, fachkompetenten und wirksamen Vollzug bei der Abklärung von Vorfällen mit Hunden. Das Amt für Verbraucherschutz und Veterinärwesen wird künftig Massnahmen bei Hundevorfällen anordnen. Die rechtlichen und finanziellen Änderungen hat der Gemeinderat zum Anlass genommen, die Höhe der Hundesteuer neu festzulegen. Bisher musste für den ersten Hund Fr. 80 und für jeden weiteren Hund Fr. 150 bezahlt werden. Für landwirtschaftliche Hofhunde betrugen die Ansätze Fr. 60 und Fr. 100. Neu beträgt die Hundesteuer für jeden Hund einheitlich Fr. 120. Nebst der Abgeltung an den Kanton werden damit die Kosten für das Bauamt (Entsorgung) und die Hundekontrolle grossmehrheitlich finanziert. Eine vollständige Kostendeckung wird auch mit dem Ansatz von Fr. 120 nicht erreicht.

# **EINWOHNERAMT**

#### Geburten im Dezember 2019

# 19. Dezember 2019

Garieri, Amalia Valentina, Tochter des Garieri, Sandro und der Garieri geb. Wettstein, Sabina Monika, wohnhaft in Schwarzenbach

# 23. Dezember 2019

Müggler, Julia, Tochter des Müggler, Florian Guido und der Müggler geb. Ehrenzeller, Iris Susanne, wohnhaft in Schwarzenbach

# Trauungen im Dezember 2019

# 20. Dezember 2019

Bicer, Özkan und Huer geb. Lulic, Melisa, beide wohnhaft in Jonschwil

# Todesfälle im Dezember 2019

# 7. Dezember 2019

Reuter, Robert, wohnhaft gewesen in Jonschwil

# 27. Dezember 2019

Bösch geb. Schlauri, Christa Maria, wohnhaft gewesen in Jonschwil

# **AGENDA**

# **GEMEINDE**

Samstag, 18. Januar 2020

**Papiersammlung** 

Sonntag, 9. Februar 2020

Abstimmung und Wahlen

Samstag, 7. März 2020

**Papiersammlung** 

# **AKTUELLE TERMINE**

Sonntag, 19. Januar 2020

Heimrunde Herren 4. Liga KF

 $9.00-18.00\ Uhr\ OZ\ Degenau\ Jonschwil,$ 

**UHC Jonschwil Vipers** 

# Dienstag, 21. Januar 2020

Unentgeltliche Rechtsauskunft

16.00-18.30 Uhr Gerichtshaus, Hofplatz, Wil,

St. Galler Anwaltsverband

Seniorenzmittag

Restaurant Dörflibeiz Leonardo, Seniorentreff

Chrabbelgruppe Jonschwil

9.15-10.45 Uhr Pfarreiheim, Frauen- und Mütterge-

meinschaft Jonschwil-Schwarzenbach

Mütter- und Väterberatung

9.30-11.00 Uhr Pfarreiheim, 1. Stock, Jonschwil

# Freitag, 24. Januar 2020

Strassenverkehrs-Workshops

**8.00-9.30 / 10.00-11.30 Uhr** Gruppenraum im Mesmerhaus, IGAA Jonschwil-Schwarzenbach

Samstag, 25. Januar 2020

Geburtstagsständli für Jubilare

14.00 Uhr Pfarreiheim, Seniorentreff

Dienstag, 4. Februar 2020

Unentgeltliche Rechtsauskunft

16.00-18.30 Uhr Gerichtshaus, Hofplatz, Wil,

St. Galler Anwaltsverband

Chrabbelgruppe Jonschwil

**9.15–10.45 Uhr** Pfarreiheim, Frauen- und Müttergemeinschaft Jonschwil-Schwarzenbach

# Mittwoch, 5. Februar 2020

Chrabbelgruppe Schwarzenbach

9.15-10.45 Uhr Familienzentrum, Schwarzenbach

Mütter- und Väterberatung

9.30-11.00 Uhr Familienzentrum, Schwarzenbach

Freitag, 7. Februar 2020

KultBall 2020

20.00 Uhr Turnhalle Jonschwil, Verein – Freunde der Fasnacht

Samstag, 8. Februar 2020

Fasnachtsumzug Jonschwil

14.14-23.00 Uhr Dorf Jonschwil, UHC Jonschwil Vipers

Freitag, 14. Februar bis Dienstag, 25. Februar 2020

S'Loch, Guggenbar in Schwarzenbach

im Loch, Guggenmusik Konfettifäger

Sonntag, 16. Februar 2020

Schneeschuh-/Skitour auf Rosswies Alvier-Gebiet

7.30-17.00 Uhr Thur-Verlag und Gemeinde Jonschwil

Dienstag, 18. Februar 2020

Unentgeltliche Rechtsauskunft

16.00-18.30 Uhr Gerichtshaus, Hofplatz, Wil,

St. Galler Anwaltsverband

Seniorenzmittag

Restaurant Dörflibeiz Leonardo, Seniorentreff

Chrabbelgruppe Jonschwil

9.15-10.45 Uhr Pfarreiheim, Frauen- und Mütterge-

meinschaft Jonschwil-Schwarzenbach

Mütter- und Väterberatung

9.30-11.00 Uhr Pfarreiheim, 1. Stock, Jonschwil

Mittwoch, 19. Februar 2020

Chrabbelgruppe Schwarzenbach

9.15-10.45 Uhr Familienzentrum, Schwarzenbach

Mittwoch, 19. Februar bis Dienstag, 25. Februar 2020

Hexenbeiz

Lamuco, Wildberghexen

Donnerstag, 20. Februar 2020

Seniorenzmittag

Restaurant Krone, Seniorentreff

Samstag, 29. Februar 2020

**Familienbrunch** 

**10.30 Uhr** Pfarreitreff Schwarzenbach, evang. ref. Kirchgemeinde

# **ZAHLEN ZUM JAHR 2019**

# **Einwohneramt**

# Einwohnerentwicklung im 4. Quartal

	01.10.2019	31.12.2019
Jonschwil	1775	1800
Schwarzenbach	1868	1878
Bettenau	73	72
Oberrindal	60	59
Total	3776	3809
Zuzüge		81
0.1		_

Total Mutationen	145
Todesfälle	2
Wegzüge	54
Geburten	8
Zuzuge	01

Betreibungsamt	2017	2018	2019
Zahlungsbefehle	674	693	699
Vollzogene Pfändungen	410	474	479
Konkursandrohungen	10	9	12
Verlustscheine	210	172	135
Betreibungsamtliche Auskünfte	532	600	623

# **AHV-Zweigstelle**

# Geldleistungen für Einwohner der Gemeinde Jonschwil

	2018	2019
AHV-Renten	6579683.00	6966043.00
IV-Renten	931 189.00	800 041.00
Ergänzungsleistungen zur AHV und IV	1 027 630.00	912344.00
Verwaltungskostenvergütung an die Gemeinde	3860.70	3804.75

# **ABTEILUNG BAU UND INFRASTRUKTUR**

# Aktuell laufen folgende (ordentliche) Baubewilligungsverfahren:

- Tino Reich, Oberrindal: Neubau Milchviehstall auf dem Grundstück Nr. 815, Breiti 557, Oberrindal
- Tobena GmbH, Appenzell: Abbruch Wohnhaus Vers.-Nr. 17 und Unterstand auf dem Grundstück Nr. 1602, Bahnhofplatzweg 17, Schwarzenbach

# Erteilte rechtskräftige Baubewilligungen November/ Dezember 2019

Akeret-Schweizer Jean Pierre und Jacqueline, Jonschwil: Neubau Pergola auf Grundstück Nr. 884, Höhenweg 5, Jonschwil

Rutschmann-Forrer Simon und Silvia, Schwarzenbach: Anbau Sitzplatzüberdachung und Neubau Swimmingpool auf Grundstück Nr. 1706, Gehrenstrasse 4, Schwarzenbach

Künzler Monika, Schwarzenbach: Neubau Carport an Wohnhaus Vers.-Nr. 1181 auf Grundstück Nr. 1187, Grünaustrasse 5, Schwarzenbach

SAT Solar Swiss AG, Ermatingen: Photovoltaikanlage auf Grundstück Nr. 1520, Steinackerstrasse 4, Jonschwil Militärschützenverein Bazenheid, Bazenheid: Einbau Kugelfangkästen auf Grundstück Nr. 662, Kornau, Jonschwil

Krucker Jonas und Eveline, Abtwil: Projektänderung Anbau Hobbyraum und Anpassung Umgebungsgestaltung auf Grundstück Nr. 1766, Sonnenhaldenstrasse 5, Jonschwil

Sennhauser-Amrhein Iwan und Tanja, Schwarzenbach: Abbruch bestehendes Biotop und Neubau Schwimmteich, Terrainanpassung und Erweiterung Stützmauer auf Grundstück Nr. 1094, Geissmattstrasse 8. Schwarzenbach

Häller-Cavelti Hubert und Cavelti Häller Franziska, Jonschwil: Neubau Sichtschutz auf Grundstück Nr. 1562, Sonnenhaldenstrasse 30, Jonschwil

Fischler Andreas und Ruth. Jonschwil: Photovoltaikanlage auf Grundstück Nr. 1679, Salzwiesstrasse 29, Jonschwil

Fraefel Marcel und Gerda, Jonschwil: Abbruch Wohnhaus Vers.-Nr. 459 und Stall Vers.-Nr. 460 sowie Neubau Einfamilienhaus mit Einliegerwohnung, Anschluss an die öffentliche Kanalisation und Sole-Wasser-Wärmepumpe mit einer Erdsondenbohrung auf Grundstück Nr. 592, Oberriet 459, Jonschwil

# Zudem wurde die brandschutztechnische Bewilligung erteilt für:

Alois und Christine Häni, Schwarzenbach: Sanierung Gasheizung auf Grundstück Nr. 1438, Sandackerstrasse 2f, Schwarzenbach

# **Baustopps**

Im November/Dezember 2019 wurde ein Baustopp verfügt.

# **BREITGEFÄCHERTE AUSBILDUNG**

Jedes Jahr startet bei der Gemeindeverwaltung Jonschwil eine Lernende bzw. ein Lernender die Berufsausbildung als Kauffrau/-mann EFZ. Die Lernenden besuchen insgesamt sechs Abteilungen in ihrer dreijährigen Lehrzeit und holen sich so das Rüstzeug und die Fachkompetenzen für die spätere Berufstätigkeit. GemeindeAktuell hat mit Mariana Holanda, Lernende im dritten Lehrjahr, ein Interview geführt und sie nach ihren Erfahrungen gefragt.

# Wie war für dich die Umstellung von der Schulzeit in die Arbeitswelt?

Die Umstellung war zu Beginn eher schwierig. Am Anfang musste ich sehr viel Neues lernen und war jeweils am Abend sehr erschöpft. Auch die Berufsschule ist komplett anders als die Oberstufe. Der Start in die Berufsschule war für mich das schwierigste. Da ich weniger Freizeit hatte, musste ich meine Zeit gut einteilen, um die Hausaufgaben zu erledigen und für die Prüfungen zu lernen.

# Weshalb würdest du eine Lehre bei der Gemeindeverwaltung JONSCHWIL weiterempfehlen?

Die Gemeinde Jonschwil ist ein sehr abwechslungsreicher Lehrbetrieb. Du wechselst jedes Semester die Abteilung und kannst somit neue Erfahrungen sammeln. Die Arbeitsplätze sind sehr modern. Auch über die Mitarbeiter kann man nur Positives sagen. Sie sind alle sehr freundlich und helfen sehr gerne. Ich fühle mich wohl in der Gemeindeverwaltung Jonschwil.

# Was gefällt dir an der Gemeinde Jonschwil am besten?

Was mir besonders gefallen hat war, dass ich während meiner Lehrzeit einen Tag auf dem Zivilstandsamt in Uzwil schnuppern durfte. Ebenfalls habe ich ein dreitägiges Praktikum beim Bauamt absolviert. Während diesen Tagen habe ich nicht im Büro gearbeitet und diese Abwechslung fand ich toll.

# Was sind deine Ziele/Absichten nach deiner Lehrzeit?

Ich möchte nach der Lehre eine Fachhochschule besuchen und Wirtschaft studieren. Ich könnte mir aber noch vorstellen, Arbeitserfahrung zu sammeln und auf einem Betreibungsamt oder auf einem Steueramt zu arbeiten. Diese Abteilungen haben mir besonders gut gefallen.



# **SCHÄTZUNGSWESEN**

# Schätzungstätigkeit 2019

Im Auftrag der Gebäudeversicherung des Kantons St. Gallen führen zwei Fachteams (landwirtschaftlich und nichtlandwirtschaftlich) die Grundstückschätzungen durch. An 17 Tagfahrten (jeweils nachmittags) wurden durch die beiden Fachteams insgesamt 332 Grundstücke und 189 Gebäude neu bewertet.

# Schätzungen 2020

Im Jahr 2020 werden sämtliche Grundstücke, welche im Jahr 2010 oder früher letztmals geschätzt worden sind, neu bewertet.

Für Neu-, An- oder Umbauten muss der Gebäudeeigentümer innert Monatsfrist nach Bauvollendung bzw. Abrechnung beim Grundbuchamt eine Neuschätzung beantragen. Mit dem Begehren um Neuschätzung ist zugleich eine Baukostenabrechnung einzureichen. Dieses Baukostenabrechnungsformular kann auf unserer Homepage unter www.jonschwil.ch (Verwaltung, Online-Schalter) heruntergeladen oder in Papierform beim Grundbuchamt bezogen werden.

# Versicherungspflicht

Neubauten mit einem Wert von wenigstens Fr. 30000 und bauliche Wertvermehrungen an bestehenden Gebäuden (z.B. An-/Um-/Ausbau) von wenigstens Fr. 30000 werden mit Baubeginn zum Wert versichert, der dem Baufortschritt entspricht.

Neubauten oder bauliche Wertvermehrungen, die nicht unter das vorstehende Obligatorium fallen und für welche keine Baubewilligung vorliegt, werden auf Verlangen des Eigentümers (Meldung an das Grundbuchamt) versichert.

# **STEUERAMT**

# Informationen zur vorläufigen Rechnung 2020

Die vorläufige Rechnung 2020 wird in diesen Tagen zugestellt. Weil die endgültigen Steuern erst im nächsten Jahr veranlagt werden können, kann der Rechnungsbetrag nur provisorisch geschätzt werden.

# Anpassung der Steuerrechnung

Wenn Sie diese vorläufige Rechnung aufgrund Ihrer derzeitigen Einkommens- und Vermögensverhältnisse für deutlich zu hoch oder zu tief halten, sollten Sie sich zwecks Anpassung der Steuerrechnung an das Gemeindesteueramt wenden. Jede Zahlung – auch eine zu hohe – wird bis zur Schlussrechnung zu Ihren Gunsten verzinst (in diesem Jahr mit 0,25%). Umgekehrt wird der Steuerbetrag der Schlussrechnung zu Ihren Lasten verzinst. Durch diese Ausgleichszinsen werden die vermeintlichen Vor- und Nachteile einer zu tiefen oder zu hohen vorläu-

figen Rechnung später bei der Schlussrechnung wieder aufgehoben. Eine bloss geringfügige Anpassung der vorläufigen Rechnung lohnt sich deshalb kaum.

# Zusätzliche Teilzahlungen

Wenn Sie Schwierigkeiten haben, die auf der Vorderseite angegebenen Zahlungskonditionen einzuhalten, können Sie beim Gemeindesteueramt bis zum erstgenannten Zahlungstermin eine Aufteilung auf zusätzliche Teilbeträge beantragen. Spätere Ratenzahlungen können sich nachteilig auf Ihre Ausgleichszinsen auswirken.

# **Direkte Bundessteuer 2019**

Die provisorische Rechnung für die Direkte Bundessteuer 2019 wird ebenfalls in diesen Tagen zugestellt. Die Rechnung ist zahlbar bis 31. März 2020. Nach Ablauf der Zahlungsfrist sind von Gesetzes wegen Verzugszinsen geschuldet.

Für allfällige Fragen stehen wir Ihnen gerne unter Tel. 071 929 59 23, E-Mail: steueramt@jonschwil.ch zur Verfügung. Für Ihre pünktliche Überweisung der Steuern danken wir Ihnen im Voraus bestens.

# Steuererklärung 2019

Im Verlauf des Januars 2020 erhalten alle Steuerpflichtigen die Steuererklärung 2019. Die Gegenwartsbesteuerung bewirkt, dass für das Jahr 2019 das Einkommen eben dieses Jahres und das Vermögen zum Jahresende zu versteuern sind. Naturgemäss können Einkommen und Vermögen erst jetzt, nach Ablauf dieses Jahres, genau bemessen werden. Deshalb wurden auch die ordentlichen Steuern für das Steuerjahr 2019 bisher erst vorläufig in Rechnung gestellt.

# Auszufüllende Formulare

Von jedem Steuerpflichtigen auszufüllen sind:

- das Steuererklärungsformular (Formular 1)
- das Wertschriften- und Guthabenverzeichnis (Formular 2)

Die übrigen Formulare für Berufskosten, Schulden, freiwillige Zuwendungen, Versicherungsprämien und Sparzinsen, Krankheits-, Unfall- und Invaliditätskosten, Ausbildungskosten Kinder, Kinderbetreuungskosten sowie für Liegenschaften sind lediglich bei Bedarf auszufüllen.

Fehlende Formulare können beim Gemeindesteueramt bezogen oder beim Kantonalen Steueramt unter Tel. 058 229 41 43 bestellt werden.

# E-Taxes Elektronische Steuererklärung

(www.steuern.sg.ch)

Möchten Sie die Steuererklärung 2019 elektronisch ausfüllen? Vielleicht auch elektronisch via Internet einreichen? Das Angebot können Sie ab 17. Januar 2020 nutzen.

Die Fristen zur Einreichung der ausgefüllten Steuererklärung sind wie folgt festgesetzt worden:

- Unselbständigerwerbende (Lohnnehmer) und Rentner bis 31. März 2020
- Selbständigerwerbende, Landwirte, Ärzte, Anwälte bis 31. Mai 2020

Auf Gesuch hin kann vor Ablauf der Einreichefrist eine angemessene Fristverlängerung gewährt werden. Ein derartiges Gesuch können Sie bequem und einfach unter Angabe der Registernummer, die auf der Steuererklärung aufgedruckt ist, unter www.steuern.sg.ch stellen. Wird das Gesuch um Fristverlängerung nicht elektronisch über das Internet gestellt, so ist dieses an das Gemeindesteueramt zu stellen.

# Verrechnungssteuer

Die Rückerstattung der Verrechnungssteuer auf den Fälligkeiten 2019 erfolgt im Kanton St. Gallen durch Verrechnung mit ausstehenden Steuern oder durch Überweisung.

# Zweckmässiges Vorgehen

Bevor Sie die Steuererklärung ausfüllen, beschaffen Sie sich alle notwendigen Unterlagen wie beispielsweise:

- den Lohnausweis vom Arbeitgeber ausgefüllt (auch für Nebenbeschäftigungen)
- Zins- und Kapitalausweise per 31. Dezember 2019 sämtlicher Bank- und Postkonti
- die Wertschriftenverzeichnisse der Depotbanken
- die Jahresrechnung (Bilanzen und Erfolgsrechnungen) der in der Steuerperiode 2019 abgeschlossenen Geschäftsjahre
- die Belege (Rechnungen) 2019 für die der berufsorientierte Aus-/Weiterbildung, den Liegenschaftsunterhalt, die Krankheits-, Unfall- und Invaliditätskosten, die freiwilligen Zuwendungen, Ausbildungskosten Kinder, Kinderbetreuungskosten sowie für die Einkaufsbeiträge in die berufliche Vorsorge (2. Säule)
- die Bescheinigungen der Versicherungsgesellschaften über den Rückkaufswert der deklarierten Lebensversicherungen

Füllen Sie anschliessend das Wertschriften- und Guthabenverzeichnis (Form. 2) sowie die weiteren benötigten Formulare aus und erstellen Sie die bei einzelnen Positionen verlangten Aufstellungen.

Haben Sie alle Unterlagen beisammen und die oben erwähnten Formulare ausgefüllt, so übertragen Sie die entsprechenden Ergebnisse in die Steuererklärung (Form. 1) und füllen die übrigen für Sie in Betracht fallenden Positionen aus. Die Steuererklärung ist in jedem Fall persönlich zu unterzeichnen. Mit seiner Unterschrift bescheinigt der Steuerpflichtige, dass die Steuererklärung wahrheitsgetreu und vollständig ausgefüllt ist. Bei Verheirateten und registrierten Partnerschaften ist die Unterschrift beider



Ehegatten bzw. Partner erforderlich (Steuererklärung und Wertschriftenverzeichnis).

#### Weitere Auskünfte

Weitere Auskünfte erteilen Ihnen gerne das Gemeindesteueramt Jonschwil, Tel. 071 929 59 23 oder steueramt@jonschwil.ch, die Steuerkommissäre und das Kantonale Steueramt.

# **EIDG. STEUERVERWALTUNG**

# Mehrwertsteuer; Anmeldepflicht

Wer selbständig eine kommerzielle, industrielle, handwerkliche oder andere gewerbliche oder berufliche Tätigkeit ausübt und im Jahr 2019 mehr als Fr. 100000 Umsatz erzielt hat, wird auf den 1. Januar 2020 steuerpflichtig. Er muss sich, sofern er nicht schon als Mehrwertsteuerpflichtiger eingetragen ist, sobald als möglich, jedoch spätestens bis 31. Januar 2020, schriftlich bei der Eidg. Steuerverwaltung, Hauptabteilung Mehrwertsteuer, Schwarztorstrasse 50, 3003 Bern anmelden. Die Anmeldung kann auch online unter www.estv.admin.ch erfolgen.

# SCHULE AKTUELL

# **SCHULRAT**

# Kontaktgespräche – regionaler Austausch Amt für Volksschule - Schulratspräsidien Wahlkreis Wil

Am Mittwoch, 15. Januar 2020, trafen sich 15 Schulratspräsident/-innen mit dem Leiter Amt für Volksschule, Alexander Kummer, den weiteren Bereichsleitern zum ordentlichen Fachaustausch. Schulratspäsident Köbi Zimmermann durfte auch die Mitglieder des kantonalen Erziehungsrates, Christina Locher und Urs Blaser begrüssen. Für die Themenbereiche: Beurteilung Lehrkräfte - Schwerpunkte für Schulbehörden, Sonderpädagogik, Aufsichtsschwerpunkte 2020, laufende Projekte, IT-Strategie Volksschule gab es neben Informationen aus erster Hand auch angeregte Diskussionen und Statements aus Sicht der Schulpräsidien zur Umsetzung in den Schulen.

# **ALLE SCHULEINHEITEN**

# Sportferien:

Samstag, 1. Februar bis Sonntag, 9. Februar 2020

# Erinnerung: Bedarfsabklärung Tagesstruktur

In den letzten Jahrzehnten haben gesellschaftliche Veränderungen dafür gesorgt, dass ganztägige Bildungs- und Betreuungsangebote auch in der Schweiz vermehrt gefordert und angeboten werden. In einer schulergänzenden Tagesstruktur werden schulpflichtige Kinder für die Zeit vor und nach dem Schulunterricht sowie über Mittag an fünf Tagen pro Woche durch ausgewähltes Personal betreut.

Mitte Dezember wurden alle Familien mit Kindern im Vorund Schulalter eingeladen, an der Bedarfsabklärung eines schulergänzenden Betreuungsangebots teilzunehmen. Wer an der Umfrage noch nicht teilgenommen hat, kann dies bis zum 22. Januar 2020 nachholen.

# **PRIMARSCHULEN**

# Skilager 5./6. Klassen

Unsere 5. und 6. Klässler aus Jonschwil und Schwarzenbach verbringen von Montag, 27. Januar bis Freitag, 31. Januar 2020, das gemeinsame Skilager im Galluszentrum in Wildhaus.

# **OBERSTUFENZENTRUM DEGENAU**

# Wintersportlager

Am Sonntag, 26. Januar 2020, reisen die Schülerinnen und Schüler aus der 1. Oberstufe nach Adelboden ins Wintersportlager.

# Sonderwoche

In der Zeit vom 27. Januar bis 31. Januar 2020 findet die Sonderwoche für die 2. und 3. Oberstufe statt. Die 2. Oberstufe befasst sich intensiv mit der Berufswahl. Die Schülerinnen und Schüler der 3. Oberstufe erarbeiten in dieser Woche eigene Projekte. Ein detaillierter Ablaufplan folgt.

# Talentschule Musik OZ Degenau

Anmeldeschluss für interessierte Talentschüler und Talentschülerinnen fürs Schuljahr 2020/21 ist am Freitag, 28. Februar 2020.

Die Eignungsabklärung findet am Samstag, 21. März **2020,** statt.

Alle Details zum Aufnahme- und Anmeldeverfahren können eingesehen werden unter http://www.schulen-js.ch/ de/schulbetrieb/talentschulemusik/ Stichwort Publikationen.

Bei Fragen helfen wir gerne weiter.

# **KIRCHEN**

# **EVANG.-REF. OBERUZWIL**

# Samstag, 18. Januar 2020

17.15 Fiire mit de Chliine, Diakon Simeon Gantenbein und Team, evangelische Kirche Oberuzwil, anschliessend Imbiss im Kirchgemeindehaus

# Sonntag, 19. Januar 2020

Rock my Soul mit Kinderprogramm KIK, Pfar-10.00 rer René Schärer, Thema: Träume nicht dein Leben ..., Mitwirkung Gospelchor Oberbüren, Kirchenkaffee, evangelische Kirche Oberuzwil

# Freitag, 24. Januar 2020

19.30 Zoom Outdoor-Jugendgottesdienst, Thema: better together, Pfarrer René Schärer und Team, Besammlung vor der evangelischen Kirche Oberuzwil

# Sonntag, 26, Januar 2020

10.30 Ökumenischer Gottesdienst zur Einheit der Christen, Pfarrer René Schärer und Ingrid Krucker, kath. Kirche Bichwil

# KATHOLISCHE PFARREI JONSCHWIL

# Samstag, 18. Januar 2020

bis 19.00 Uhr Beichtgelegenheit, Kirche Jon-18.30 schwil / Beichtstube

19.30 Eucharistiefeier, Kapelle Schwarzenbach

Sonntag, 19. Januar 2020

09.00 Eucharistiefeier, Kirche Jonschwil

Samstag, 25. Januar 2020

19.30 Eucharistiefeier, Kapelle Schwarzenbach

Sonntag, 26. Januar 2020

09.00 Eucharistiefeier, Kirche Jonschwil

# Sternsinger 2020

# Vergelts Gott für den warmherzigen Empfang

Die über 50 Sternsingerinnen und Sternsinger aus Jonschwil und Schwarzenbach wurden in einem frohen Gottesdienst am ersten Januarsamstag aus der Kapelle in Schwarzenbach feierlich ausgesandt.

Rund zwölf Gruppen waren unterwegs und erzählten von Kaspar, Melchior und Balthasar von deren Geschenken und vom Stern, der den Weg nach Bethlehem zeigte. Mit Liedern und Texten kündigten sie von der Geburt Christi und brachten den Segen fürs neue Jahr 2020 in die Häuser und Wohnungen unserer Gemeinde.

Wir danken Ihnen allen für den freundlichen Empfang der Sternsinger in Jonschwil, Bettenau und Schwarzenbach und freuen uns, wenn der Besuch bei Ihnen eine Freude machte

Die zwei Werke: MISSIO: «Frieden im Libanon und Weltweit» und Kinderhospiz Schweiz wurden mit den Gaben 2020 unterstützt und es können rund Fr. 11400 an die beiden Institutionen überwiesen werden.

www.kath-uzwil.ch/jonschwil

# **KANTONALE ÄMTER**

# **SIRENENTEST**

In der ganzen Schweiz wird die Funktionsbereitschaft der Sirenen des Allgemeinen Alarms und des Wasseralarms getestet am

# Mittwoch, 5. Februar 2020 13.30 bis spätestens 16.00 Uhr

Es müssen keine Massnahmen ergriffen werden. Wir danken für Ihr Verständnis.

# **AUS DEN VEREINEN**

# FRAUENCHOR SCHWARZENBACH

Für unser Jubiläumskonzert am 25. April 2020 und den Sängertag in Mühlrüti am 13. Juni 2020 suchen wir Projektsängerinnen zur Verstärkung in unseren Frauenchor. Wenn Sie Zeit und Lust haben mit uns an einem oder beiden Anlässen zu singen, melden Sie sich doch einfach oder kommen Sie ab 6. Februar 2020 in unsere Singprobe. Wir singen jeden Donnerstag in der Aula im OZ Degenau von 20.00 bis 21.30 Uhr. Wir freuen uns auf Sie. Christa Haag, Präsidentin, Tel. 071 923 17 80 oder haaq-family@bluewin.ch

Wenn Sie mehr über uns wissen möchten, finden Sie uns unter: www.frauenchor-schwarzenbach.ch

# **BÄUERINNEN UND LANDFRAUEN**

# Vereinskegeln oder Jassplausch

Wir messen unser Geschick im Vereinskegeln oder wer Lust hat trifft sich zum Jassplausch.

23. Januar 2020 Wann:

Treffpunkt: Restaurant Krone, Jonschwil

20.00 Uhr

Anmelden bis 20. Januar 2020 bei Susanne Storchenegger, Tel. 071 923 62 81 oder 079 716 19 04

Der Vorstand freut sich über viele Mitglieder, aber auch Nichtmitglieder sind herzlich zum Wettstreit mit Kugel oder Karten willkommen

# Besuch bei VOLG - Rundgang durch die Verteilzen-

Drei Verteilzentralen sind die Drehscheiben für die Belieferung der Volg-Läden. Wir werfen in Winterthur einen Blick hinter die Kulissen einer dieser Zentrale. Beim Rundgang, der ca. 1,5 Std. dauert, erfahren wir wie die Waren gela-



gert, kommissioniert und für den Transport bereitgestellt werden.

Das Unternehmen wird in einem Kurzfilm präsentiert. Für den Rundgang ist es wichtig gut zu Fuss zu sein.

Wann: 2. März 2020

Besammlung: 17.10 Uhr, Schulhaus Jonschwil

Abfahrt mit Privatautos: 17.15 Uhr

Beginn der Führung in Winterthur: 19.00 Uhr Wichtig: gutes Schuhwerk und warme Jacke

Verbindliche Anmeldung bis 27. Januar 2020 an Patricia Gämperli, Tel. 071 923 31 74 oder p.gaemperli@bluewin.ch Für diese spannende Führung dürfen sich Vereinsmitglieder und Nichtmitglieder anmelden.

# **IG AKTIVES ALTER**

# 1. bis 5. Wanderung im 2020

7iel: Gemütliche Wanderungen in der freien

Natur, gesellschaftliches Zusammen-

sein beim Kaffeehalt

Frauen und Männer, jung und alt Zielgruppe: Route, Kaffeehalt: wird beim Start festgelegt

Distanz: drei bis acht km

Datum: Donnerstag, 16. Januar 2020 Start: **9.00 Uhr,** Kapelle Schwarzenbach Datum: Donnerstag, 30. Januar 2020 Start: 9.00 Uhr, Steinacker Jonschwil Datum: Donnerstag, 13. Februar 2020 Start: 9.00 Uhr, Kapelle Schwarzenbach Datum: Donnerstag, 27. Februar 2020 Start: 9.00 Uhr. Steinacker Jonschwil Datum: Donnerstag, 12. März 2020 Start: 9.00 Uhr, Kapelle Schwarzenbach

Bei Start ab Kapelle Schwarzenbach bietet Ursula Klauser einen Mitfahrdienst an (Abfahrt: 8.50 Uhr beim Volg Parkplatz in Jonschwil)

Bemerkungen: keine Anmeldung nötig.

Durchführung: nur bei trockenem Wetter.

Rückkehr: gegen Mittag.

Versicherung: ist Sache der Teilnehmer/-innen Weitere Auskunft: Ursula Klauser, Tel. 071 923 45 34 oder

079 457 94 55

# Weitere Angebote für Personen im Seniorenalter

finden Sie auf der IGAA Webseite www.AktivesAlterJonschwil.ch

# **SAMARITERVEREIN OBERRINDAL**

# **Fachvortrag**

Thema: Organ Spenden von Swiss Transplant Am Dienstag, 21. Januar 2020, um 19.30 Uhr in der Mehrzweckhalle in Lütisburg

# **SENIOREN-TREFF / FRAUENCHOR**

# Geburtstagsständli für Jubilare

Wir laden alle Seniorinnen und Senioren herzlich ein am

# Samstag, 25. Januar 2020, 14.00 Uhr, im Pfarreiheim Jonschwil

zum geselligen Beisammensein und Freude am frohen

Die Sängerinnen des Frauenchor Schwarzenbach beehren mit ihrem Ständli besonders die Jubilarinnen und Jubilare, welche im vergangenen Jahr ihren 80., 85., 90. und höheren Geburtstag feiern durften. Sie sind bereits persönlich angeschrieben und zu diesem Anlass eingeladen worden. Die Eingeladenen dürfen natürlich auch Familienangehörige mitbringen und sind gebeten, sich bis zum 17. Januar 2020 bei der Präsidentin des Frauenchors, Christa Haag, mittels Anmeldetalon in der Einladung, anzumelden.

Zu diesem speziellen Nachmittag gehört auch ein feines offeriertes Kuchenbuffet, um die festliche Stimmung abzurunden. Der Frauenchor und der Senioren-Treff freuen sich auf einen fröhlichen und festlichen Unterhaltungsnachmittag umrahmt von vielen bekannten Liedern zum Hören und Mitsingen.

Für einen Fahrdienst melden Sie sich bitte bis am Vorabend bei der Gemeindeverwaltung Jonschwil, Tel. 071 929 59 29.

# THUR-VERLAG & GEMEINDE

# **SCHNEESCHUH-/SKITOUR**

# Isisizgrat-Rosswies vom 16. Februar 2020

Nach der erfolgreichen Gonzen-Besteigung am 27. Mai 2018 starten wir zur zweiten Besteigung im Alviergebiet. Die Anreise erfolgt voraussichtlich mit dem Kleinbus der Garage Brunner, Jonschwil, und einigen Personenwagen. Der Start ist beim Berghaus Malbun auf 1371 m Höhe, das man von Buchs aus auf einer gut ausgebauten Bergstrasse erreicht. Schneeschuhläufer und Skitourenfahrer gehen auf den ersten 640 Höhenmetern gemeinsam sanft ansteigend bis zum Isisizgrat. Die Schneeschuhläufer haben hier ihr Ziel bereits erreicht (max. 2,5 Std.).

Die Skitourenfahrer haben nach kurzer Abfahrt eine zweite Steigung mit nochmals 400 Höhenmetern auf die Rosswies vor sich. Getrennt machen sich die beiden Gruppen auf den Rückweg zum Berghaus Malbun, wo der Durst und Hunger gestillt werden kann.

Jonschwil, Kreisel: 7.30 Uhr Treffpunkt:

Durchführung:

Schwarzenbach, Kapelle: 7.40 Uhr Sollten die Verhältnisse die Tour ver-

unmöglichen, wird dies spätestens

# Geschäftsschliessung Motomusso!

Sehr geschätzte Kundschaft, liebe Freunde! Aus wirtschaftlichen sowie persönlichen Gründen werde ich mein Fahrrad Fachgeschäft Motomusso an der Wilerstrasse 53 in Schwarzenbach Mitte Februar 2020 definitiv schliessen. Damit ihr unbeschwert weiterradeln könnt und eine Anlaufstelle für Reparaturen habt, habe ich euch nachstehend drei Adressen von 2 Rad Fachwerkstätten, zu denen ich immer eine freundschaftliche Beziehung hatte und immer noch habe. Sie sind informiert und freuen sich, euch in Zukunft als Kunden begrüssen zu dürfen!

- Motorama Holenstein AG in Bazenheid / www.motorama-holenstein.ch
- Velothek AG in Bütschwil / www.velothek.ch
- Girini Sport AG in Wil / www.girini.ch

Bis Mitte Februar werde ich noch zeitweise anwesend sein. Ich führe bereits jetzt eine Warteliste und kann nicht versprechen, ob ich noch weitere Reparaturen erledigen kann. Bitte meldet euch für Anfragen per Mail oder Telefon bei mir. Weitere Infos findet ihr unter www.motomusso.ch.

Ich bedanke mich herzlich für das mir entgegengebrachte Vertrauen!

Alessandro Musso

Zu vermieten: schöne und praktische

# 21/2-Zimmer-Wohnungen

in grüner Idylle

Genossenschaft Alterssiedlung Winkelstrasse 22b+c 9243 Jonschwil

Mietzins Fr. 943.00 (exkl. Nebenkosten)

Für einen Besichtigungstermin dürfen Sie sich gerne bei Peter Lenz, Tel. 071 923 26 88 oder peter.lenz@lenz-treuhand.ch melden.

# Lenz Treuhand AG

Bahnhofstrasse 82 9240 Uzwil

# Generalabonnement

Das unpersönliche Generalabonnement (UGA) für alle ist eine tolle Sache. Auch Sie können davon profitieren.

Zum Preis von nur 43 Franken können Sie einen Tag lang mit fast allen öffentlichen Verkehrsmitteln in der ganzen Schweiz verkehren.

Die Gemeinde Jonschwil verfügt über drei solcher UGA.

# In den nächsten Tagen sind noch folgende UGA verfügbar:

19.1. 1 GA	22.1. 2 GA	24.1. 3 GA
20.1. 2 GA	23.1. 3 GA	26.1. 2 GA

Reservationen nimmt das Einwohneramt gerne entgegen:

Tel. 071 929 59 22 einwohneramt@jonschwil.ch www.jonschwil.ch am Samstagmorgen, 9.00 Uhr, auf der Webseite und Facebookseite der Gemeinde bekanntgegeben. Bei ungünstigen Bedingungen wird die Tour auf den nächsten Winter verschoben.

# Ausrüstung: Für alle:

Vollständige und funktionsfähige Skitouren- oder Schneeschuhtouren-Ausrüstung, Skistöcke, warme Kleidung, Mütze, Handschuhe, Sonnenschutzcreme, Sonnenbrille, Rucksack, Verpflegung, Thermosflasche

**Für Schneeschuhtour**: keine Lawinenausrüstung

**Für Skitour:** Lawinenverschütteten-Suchgerät, Lawinenschaufel. Fehlende Ausrüstung kann in einem Sportgeschäft der Region gemietet werden (z. B. bei Sport Bossart, Wil). Stefan Frei, Tel. G 071 929 59 25

eitui	ıy/	ГΙ	ay	Ы	١.

# Anmeldung für Tour Isisizgrat oder Rosswies Name, Vorname: Strasse, PLZ, Ort: Telefon / E-Mail:

# Anmeldung für

- O Schneeschuhtour Isisizgrat
- O Skitour Rosswies
- O Ich steige in Jonschwil (Kreisel) ein (7.30 Uhr).
- O Ich steige in Schwarzenbach (Kapelle) ein **(7.40 Uhr).**
- O lch bin bereit, mit dem Auto zu fahren und habe zusätzlich .... Plätze.

# Anmeldung bis 7. Februar 2020 an:

per Post: Gemeindeverwaltung, S. Frei,

Poststrasse 12, 9243 Jonschwil

- per E-Mail: stefan.frei@jonschwil.ch

# **DIVERSE MELDUNGEN**

# **BANCOMAT SCHWARZENBACH**

In Absprache mit der Raiffeisenbank Regio Uzwil informiert die Redaktion des GemeindeAktuell die Bevölkerung wie folgt:

Kurz vor Weihnachten wurde der Bancomat der Raiffeisenbank Schwarzenbach gesprengt. Dies hat zur Folge, dass für mehrere Wochen keine (automatischen) Bargeld-Bezüge und auch keine (automatischen) Geldeinzahlungen mehr möglich sind. Die Raiffeisenbank hofft, den Bancomaten Ende Februar 2020 wieder in Betrieb nehmen zu können. Die Bank bittet die Bevölkerung, Bancomaten in der Region zu benützen oder Bargeldgeschäfte am Bankschalter zu den Öffnungszeiten abzuwickeln.



Es dauert einige Wochen, bis ein neuer Bancomat geliefert wird.

# Nächste Ausgabe

GemeindeAktuell 2/2020

Freitag, 31. Januar 2020

# Einsendeschluss: Montag, 27. Januar

- für Inserate: 8.00 Uhr

- für redaktionelle Beiträge: 16.00 Uhr

Einsendungen an:

Gemeindeverwaltung Jonschwil

Tel. 071 929 59 22

einwohneramt@jonschwil.ch